GERMAN/ASSIGNMENT

DEUTSCH/ABTRETUNG

|  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
|  |  | (1) | <<Inventor Order 1>> | | (2) | <<Inventor Order 2>> |
|  | **Insert**  **Name(s)**  **of Inventor(s)/**  **Namen des/der**  **Erfinder(s) eintragen** |  | | | | |
|  | (3) | <<Inventor Order 3>> | | (3) | <<Inventor Order 4>> |
| **(1-8)** |  | | | | |
|  | (5) | <<Inventor Order 5>> | | (6) | <<Inventor Order 6>> |
|  |  |  | |  |  |
|  |  | (7) | <<Inventor Order 7>> | | (7) | <<Inventor Order 8>> |
| Als Gegenleistung für die Bezahlung des Betrags von einem Dollar (1.00 US$) an jeden der Unterzeichneten, sowie anderer entgeltlicher und unentgeltlicher Gegenleistungen, verpflichtet sich jeder der Unterzeichneten zur hiermit erklärten Abtretung, Übertragung und Übereignung an | | | | | In consideration of the sum of one dollar ($1.00) and other good and valuable consideration paid to each of the undersigned, the receipt and sufficiency of which are hereby acknowledged, each undersigned agrees to assign, and hereby does assign, transfer and set over to | | |
| **(9)** | **Insert Name of Assignee/** | (9) | <<Assignee Order 1>> | | | |
|  | **Namen des Rechtsnachfolgers eintragen** |  |  | | | |
| **(10)** | **Insert Address of Assignee/** | (10) |  | | | |
|  | **Anschrift des Rechtsnachfolgers eintragen** |  |  | | | |

|  |  |
| --- | --- |
| (nachstehend die Rechtsnachfolger genannt) sowie an die Erben, Zessionare, Erwerber und gesetzlichen Vertreter der/des Rechtsnachfolger(s), der gesamten Rechte, des Rechtsanspruchs und Anrechts für die Vereinigten Staaten von Amerika im Sinne von 35 U.S.C. §100 [United States Code; offizielle Kodifizierung der Bundesgesetze] an der Erfindung sowie sämtlichen Patentanmeldungen einschließlich jeglicher vorläufiger, endgültiger Anmeldungen, Ausscheidungsanmeldungen, Weiterbehandlungsanträgen, internationaler Anmeldungen, Ersatzanmeldungen und Neuerteilungsanmeldungen sowie aller Patenturkunden, Verlängerungen, Neuerteilungen und Neuüberprüfungsbescheinigungen, die für die Erfindung eventuell gewährt werden, die bekannt ist als | (hereinafter designated as the Assignee) and Assignee's heirs, successors, assigns and legal representatives, the entire right, title and interest for the United States of America as defined in 35 U.S.C. §100, in the invention, and in all applications for patent including any and all provisional, non-provisional, divisional, continuation, international, substitute and reissue application(s), and all Letters Patent, extensions, reissues and reexamination certificates that may be granted on the invention known as |

|  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **(11)** | **Insert**  **Identification**  **such as Title, Case**  **Number, or Foreign**  **Application Number/**  **Identifikation, wie z. B. Titel, Nr. des Vorgangs oder Nr. der Auslandsanmeldung eintragen** | (11) | <<Title>> | | | | |
|  |  | | | | |
|  | | | | | |
| (Attorney Docket No./  (AZ. des Anwalts « Docket » | | | <<Case No>> | | ), filed on even date herewith or as |
|  | | | | | | | |
| **(12)** | **Alternative Identification for** | (12) U.S. application Serial Number/  US-Anmeldungs-Seriennummer | | | | <<Serial No>> | |
|  | **filed applications/** |  | | | | | |
|  | **Ersatzweise Identifikation für eingereichte Anmeldungen** | filed/ Date  eingereicht  unterzeichnet hat | | <<Application Date>> | | | |

|  |  |
| --- | --- |
| 1) Jeder der Unterzeichneten verpflichtet sich, alle Papiere zu unterzeichnen, die im Zusammenhang mit einer Anmeldung und/oder einem Patent für die Erfindung notwendig sind , sowie separate Abtretungen im Zusammenhang mit diesen Anmeldungen und Patenten zu unterzeichnen, je nachdem, wie dies der/die Rechtsnachfolger für notwendig hält/halten. | 1) Each undersigned agrees to execute all papers necessary in connection with any application and/or patent for the invention and also to execute separate assignments in connection with such applications and patents as the Assignee may deem necessary. |
| 2) Jeder der Unterzeichneten verpflichtet sich, alle Papiere zu unterzeichnen, die im Zusammenhang mit einem eventuell gegen eine Anmeldung oder ein Patent eingeleiteten Interferenz- bzw. Folgeverfahren nach der Erteilung notwendig sind und mit dem Rechtsnachfolger bei der Beibringung von Beweisen und der Verfolgung eines solchen Interferenz- bzw. Folgeverfahrens in jeder nur möglichen Art und Weise zusammenzuarbeiten. | 2) Each undersigned agrees to execute all papers necessary in connection with any interference or post-grant proceeding which may be declared concerning any application or patent for the invention and to cooperate with the Assignee in every way possible in obtaining evidence and going forward with such interference or post-grant proceeding. |
| 3) Jeder der Unterzeichneten verpflichtet sich, alle Papiere und Dokumente zu unterzeichnen, die im Zusammenhang mit Ansprüchen oder Bestimmungen der *International Convention for Protection of Industrial Property* [Internationales Abkommen über den Schutz von gewerblichen Eigentumsrechten] oder ähnlichen Vereinbarungen notwendig sind und jegliche notwendigen Handlungen vorzunehmen. | 3) Each undersigned agrees to execute all papers and documents and perform any act which may be necessary in connection with claims or provisions of the International Convention for Protection of Industrial Property or similar agreements. |
| 4) Jeder der Unterzeichneten verpflichtet sich, jegliche Handlungen vorzunehmen, die eventuell notwendig sind, um durch Neuerteilung oder Neuprüfung die Gewährung eines gültigen US-Patents an den Rechtsnachfolger zu erlangen, aufrechtzuerhalten oder zu bestätigen. | 4) Each undersigned agrees to perform all affirmative acts which may be necessary to obtain, maintain or confirm by reissue or reexamination a grant of a valid United States patent to the Assignee. |
| 5) Jeder der Unterzeichneten bevollmächtigt den Commissioner of the U.S. Patent and Trademark Office und fordert diesen auf, sämtliche Patenturkunden der Vereinigten Staaten, die aus der/den besagten Anmeldung(en) hervorgehen, auf den besagten Rechtsnachfolger als Rechtsnachfolger der gesamten Anrechte auszustellen. Jeder der Unterzeichneten sichert zu, dass er in vollem Umfang berechtigt ist, die gesamten hierin übertragenen Anrechte zu übereignen und dass er keinerlei hiermit in Widerspruch stehende Vereinbarungen ausgefertigt hat oder ausfertigen wird. Jeder der Unterzeichneten verpflichtet sich, dass diese Abtretung für ihn und seine Erben, Rechtsnachfolger, Zessionare und gesetzlichen Vertreter bindend ist. | 5) Each undersigned authorizes and requests the Commissioner of the U.S. Patent and Trademark Office to issue any and all patents resulting from said application(s) to the said Assignee, as Assignee of the entire interest, and covenants that he or she has full right to convey the entire interest herein assigned, and that he or she has not executed, and will not execute, any agreement(s) in conflict herewith, and agrees that this assignment is binding on Assignor and Assignor's heirs, successors, assigns and legal representatives. |
| 6) Jeder der Unterzeichneten erteilt hiermit **OLIFF PLC**, die Vollmacht, auf dieser Abtretung jegliche weiteren Identifikationen einzutragen, die notwendig oder wünschenswert sind, um die Vorschriften des *United States Patent and Trademark Office* [US-Patent- und Markenamt] zur Eintragung dieses Dokuments zu erfüllen. | 6) Each undersigned hereby grants the firm of **OLIFF PLC** the power to insert on this assignment any further identification that may be necessary or desirable in order to comply with the rules of the United States Patent and Trademark Office for recordation of this document. |

|  |  |
| --- | --- |
| **Zum Zeugnis dessen wird dieses Dokument von den Unterzeichneten am Datum/den Daten ausgefertigt, die sich neben dem/den Namen des/der Unterzeichneten befindet/befinden.** | **In witness whereof, executed by the undersigned on the date(s) opposite the undersigned name(s).** |

|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **Datum** |  |  | **Inventor Signature/**  **Erfinder Unterschrift** |  | (SEAL)/  (SIEGEL) |
|  |  | | | | |
| **Datum** |  |  | **Inventor Signature/**  **Erfinder Unterschrift** |  | (SEAL)/  (SIEGEL) |
|  |  | | | | |
| **Datum** |  |  | **Inventor Signature/**  **Erfinder Unterschrift** |  | (SEAL)/  (SIEGEL) |
|  |  |  |  |  |  |
| **Datum** |  |  | **Inventor Signature/**  **Erfinder Unterschrift** |  | (SEAL)/  (SIEGEL) |
|  |  |  |  |  |  |
| **Datum** |  |  | **Inventor Signature/**  **Erfinder Unterschrift** |  | (SEAL)/  (SIEGEL) |
|  |  |  |  |  |  |
| **Datum** |  |  | **Inventor Signature/**  **Erfinder Unterschrift** |  | (SEAL)/  (SIEGEL) |
|  |  |  |  |  |  |
| **Datum** |  |  | **Inventor Signature/**  **Erfinder Unterschrift** |  | (SEAL)/  (SIEGEL) |
|  |  |  |  |  |  |
| **Datum** |  |  | **Inventor Signature/**  **Erfinder Unterschrift** |  | (SEAL)/  (SIEGEL) |
|  |  |  |  |  |  |

|  |  |
| --- | --- |
| Diese Abtretung ist vorzugsweise vor (a) einem Notary Public\*, wenn innerhalb der USA, (b) einem US-Konsul, wenn außerhalb der USA, zu unterzeichnen. Sollte dies nicht der Fall sein, ist sie vor mindestens zwei Zeugen zu unterzeichnen, die ebenfalls hier unterzeichnen: | This assignment should preferably be signed before: (a) a Notary Public if within the U.S.A. (b) a U.S. Consul if outside the U.S.A. If neither, then it should be signed before at least two witnesses who also sign here: |

|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **Datum** |  |  | **Witness/ Zeuge** |  | |
|  | | | | |  |
| **Datum** |  |  | **Witness/ Zeuge** |  | |